西式婚禮晚宴套餐 WESTERN WEDDING DINNER PACKAGE

	愛意 Loving	浪漫 Romance	銘心 Unforgettable		
西式自助晚宴 (每位) Western Dinner Buffet (per person)	\$788	\$988	\$1,288		
尊享 Privileges					
壹晚酒店住宿連雙人翌日西式自助早餐 1 night's accommodation with breakfast buffet for two	高級豪華套房 Deluxe Suite	總統套房 Presidential Suite	總統套房 Presidential Suite (入住時享用蜜月配 套禮品,為新人提供 個人浴袍及枕頭)		
			(upgrade with honeymoon amenities, personalized bathrobe and pillows for the newlywed)		
觀海軒或 Café Panorama 晚餐禮券 Dinner voucher of Kwun Hoi Heen or Café Panorama	\$500	\$800	\$1,000		
供應開席前迎賓飲料 Complimentary pre-dinner fruit punch	-	√ *	√ *		
婚宴套餐免費尊享精致美點招待 Complimentary refreshment break for Wedding Package	-	菜譜上任選三至四款* 3-4 items of choice from menu*			
免費下午茶餐券 (一套為兩位使用) Complimentary Afternoon Tea set voucher (1 set for 2 guests)	-	四位 2 sets	八位 4 sets		
免費享用兩位結婚周年晚餐 Complimentary First Wedding Anniversary Dinner for two (food only)	-	✓	√		
一個月使用健身中心及泳池(只適用於婚宴前) Usage of fitness centre and swimming pool for 1 month (only available prior to wedding banquet)	-	✓	√		
於酒店舉行百日宴尊享八折優惠 20% discount for 100 days celebration with us	✓	✓	√		
每席奉送精緻菜譜 Personalized table menu	✓	✓	✓		
奉送祝酒用香檳壹瓶 1 bottle of champagne for toasting	✓	✓	√		

免收自攜洋酒或烈酒之開瓶費	 壹瓶	二瓶	全免
Free corkage of self-bring wine or liquor per table	1 bottle	2 bottles	All
奉送葡萄酒壹瓶	_	_	✓
Complimentary 1 bottle of wine	-	-	•
奉送鮮果忌廉結婚蛋糕壹個	三磅	五磅	
Complimentary 1 whole fresh fruit cream wedding cake	3 pounds	5 pounds	
每席奉送餐桌鮮花擺設	✓	√	✓
Floral centrepiece for all tables	•	•	•
免費使用影音設備: 投影機、屏幕、擴音系統及麥克風			
Complimentary use of LCD projector, screen, PA system	\checkmark	✓	✓
and microphone			
奉送壹份小吃茗茶招待及六桌麻雀耍樂設備			
6 tables of Mahjong facilities with one complimentary snack	\checkmark	✓	✓
with Chinese tea service			
特許於天幕草坪攝影留念	√	√	✓
Access to Garden Lawn area for photo shooting	v	•	V
油畫架供擺放新人婚紗照	√	√	✓
Standing easel for wedding photo display	•	,	•
供攝影用之三層豪華蛋糕模型	\checkmark	✓	√
3-tier dummy wedding cake for photo shooting	· 	·	·
免費使用新娘房	✓	✓	\checkmark
Complimentary use of bridal room			
免費泊車(需視酒店情況而定)	✓	✓	\checkmark
Free parking (subject to availability)			
免費使用酒店來回澳門外港客運碼頭之穿梭巴士服務			
(需視酒店情況而定)	\checkmark	✓	\checkmark
Complimentary shuttle bus service from Macau Ferry Terminal to Hotel (subject to availability)			
免費三十八座巴士來回接送服務	壹台	兩台	
	显口 1 coach	2 coaches	2 coaches
38-seater shuttle bus round trip transfer service	1 COUCH	2 coucies	2 Couciics
奉送精美嘉賓題名冊壹本	✓	✓	\checkmark
1 complimentary guest sign-in book			

暢飲套餐

Beverage Packages

- 2 小時無限量供應汽水及啤酒,每位 \$138。額外延長每小時每位 \$6o。
 - 2-hour unlimited serving of soft drinks and beer at \$138 per person. Additional hour at \$60 per person.
- 2 小時無限量供應汽水、啤酒及精選紅酒/白酒,每位 \$188。額外延長每小時每位 \$90
 - 2-hour unlimited serving of soft drinks, beer and house red/white wine at \$188 per person. Additional hour at \$90 per person.

細則及條款:

Terms and conditions:

- **1.** 以上婚禮晚宴套餐只適用於花園天幕之中式酒席最少為一百二十人。
 The above packages are only applicable with a minimum of 120 persons in Garden Marquee.
- 2. 以上婚禮晚宴套餐有效期至 2019 年 06 月 30 日。 The above packages are valid until 30 June 2019.
- 3. 以上價格為澳門幣,需另加 10% 服務費及 5% 政府旅游稅。 Prices are in MOP. Subject to 10% service charge and 5% government tourism tax.
- 4. 元旦、農曆正月初一、初二、初三、復活節、清明節、勞動節、端午節、中秋節及翌日、國慶日、重陽節、澳門格蘭披治大賽車日、澳門回歸紀念日、冬至、聖誕前夕及聖誕節、元旦前夕需額外收取 20% 附加費及需視實際情況而定。

A surcharge of 20% is required for event held on New Year, Chinese New Year 1st – 3rd Day, Easter Holiday, Ching Ming Festival, Labour Day, Dragon Boat Festival, Mid-Autumn Festival, Day After Mid- Autumn Festival, National Day of PRC, Chong Yeung Festival, Macau Grand Prix, Handover Memorial Day of Macau S.A.R., Winter Solstice & New Year's Eve, all subject to availability.

- 5. 酒店大堂不接受任何佈置。
 - Decoration is not allowed at the hotel lobby area.
- 6. 以上婚禮晚宴套餐不可與其他折扣及優惠同時使用。
 The above packages cannot be used in conjunction with other discounts and offers.
- 7. 如有任何爭議,鷺環海天度假酒店將保留最終決定權。 In case of dispute, Grand Coloane Resort reserves the right of final decision.

如有任何查詢,請與我們的婚宴統籌師聯絡 For enquiries, please contact our Wedding Specialist

T +853 8899 1127
E sales@grandcoloane.com



愛意 Loving

APPETIZERS

Assorted Japanese nigiri roll and maki roll sushi
Fresh sashimi – Tuna, salmon, Hamachi and tako
Smoked Salmon Platter with Capers
Grilled Asparagus with Parma Ham and Parmesan Cheese
Sautéed Mixed-Wild Mushroom with Feta Cheese
Pate & Smoked Duck Breast with Dried Fruit and Toast
Vietnamese-Style Crab Stick Rice Paper Roll with Chili-Lime Sauce

SALADS

Chinese-Style Salt Chicken Salad with Cucumber
Portuguese Octopus Salad with Garlic
Grilled Bell Pepper with pesto
White Wine Bean Artichoke Shrimp Salad with Dried Tomato
Pomelo Seafood Salad with lime
Thai-Style Marinated Green Mussel with Asian Herbs
Fresh Salad Leaves with Selection of Dressings

SEAFOOD ON ICE

Slipper lobster, poached blue mussel,
Russia Crab leg, Jade whelk and poached prawn
Cocktail sauce, hot sauce, shallot & red wine vinegar
and lemon wedge

SOUPS

Roasted Pumpkin Soup with Ginger Crea

CARVING STATION

Roasted Rib Eye with Red Wine Sauce and Horseradish Cream

頭盤

日式什錦壽司卷 吞拿魚、三文魚、油魽魚和章魚刺身 煙三文魚 烤蘆筍伴巴馬火腿和巴馬臣芝士 炒雜菌伴菲達芝士 鵝肝醬煙熏鴨胸伴乾果和多士 越式蟹棒米紙卷伴辣椒青檸汁

沙律

中式鹽焗雞沙律伴青瓜 葡式八爪魚沙律伴蒜蓉 烤甜椒伴羅勒青醬 白酒豆洋薊沙律配乾番茄 柚子海鮮青檸沙律 泰式醃青口配中式香菜 各式雜菜伴各式醬汁和配料

凍食海鮮

琵琶蝦、青口、俄羅斯蟹腳、 翡翠螺和熟蝦 咯嗲汁、辣汁、乾蔥紅酒醋汁 和檸檬角

湯

烤南瓜湯伴薑忌廉

切肉

燒肉眼扒配紅酒汁和辣根醬



愛意 Loving

HOT ITEMS

Lamb Rogan Josh

Chinese-Style Poached Chicken with Spring Onion

Malaysian Mi-Goreng

Wok-Fried King Prawn with Soy Sauce

Steamed Grouper Fillet with Chinese Smoked Ham and Chili Soy Sauce

Wok-Fried Celery, Crystal Squid with Lily Bulbs, Cashew and XO Sauce

Braise baby cabbage with conpoy and oyster sauce

Fried Rice with Eel and Mixed Bean in Unagi Sauce

Japanese-Style Roasted Pork Loin with Yakiniku Sauce

Steamed rice

DESSERTS

Mango pudding

Vanilla Panna Cotta with Fruit

Seradura

Blueberry Cheese Cake

Apricot Almond Tart

Strawberry Bavaroil

Coffee Tiramisu

Chocolate Royal Cake

Passion Fruit Mousse

Seasonal Sliced Fruit

Chocolate fountain with dry fruit

Selection of Ice-Cream with Condiments

Coffee and tea

主菜

印度羊肉咖哩

中式洋蔥白切雞

馬來西亞炒麵

醬油辣汁蝦

蒸石斑柳配臘腸辣椒醬

炒芹菜水晶魷魚配百合球莖、

腰果和XO醬

炆嫩卷心菜伴瑤柱蠔油

鱔炒飯配雜豆伴鰻魚汁

日式燒豬柳伴烤肉醬

絲苗白飯

甜品

芒果布甸

呍呢嗱鮮奶布甸伴水果

木糠布甸

藍莓芝士蛋糕

杏桃杏仁撻

士多啤梨巴伐利亞奶凍

咖啡提拉米蘇

皇家朱古力蛋糕

熱情果慕絲

時令水果

朱古力噴泉配乾果串

精選雪糕配調味品

咖啡及茶



浪漫 Romance

APPETIZERS

Assorted Japanese nigiri roll and maki roll sushi
Fresh sashimi – Tuna, salmon, Hamachi and tako
Jelly Fish with Salted Chicken and Cucumber
Iberico Ham and Melon Platter with Shaved Parmesan
Deep Fried Sesame Shrimp with Wasabi Dressing
Foie Gras Mousses with Figs and Toast Baguette
Italian Beef Bresaola Platter with Dried Fruit

SALADS

Thai Style Marinated Green Mussel with Asian Herbs
Tomato and Buffalo Cheese with Basil Pesto
Summer Shrimp Salad
Italian-Style Grilled Calamari with Chilli-Lime Juice
Chinese Style Pork Neck Salad with Garlic
Thai-Beef Salad with Mint
Caesar Salad with Roasted Chicken

SEAFOOD ON ICE

Slipper lobster, poached blue mussel,
Jade whelk and poached prawn
Cocktail sauce, hot sauce, shallot & red wine vinegar
and lemon wedge

SOUPS

Lobster bisque with crab meat
Winter-melon Chicken Soup with Dried Mushroom

CARVING STATION

Beef Wellington with Red Wine Sauce
Portuguese Roasted Pork Jelly with Olive Paste

頭盤

日式什錦壽司卷 吞拿魚、三文魚、油魽魚和章魚刺身 鹽焗手撕雞伴海蜇青瓜 黑毛豬火腿及帕馬森乾酪瓜盤 炸芝麻蝦球 鵝肝醬無花果多士 意大利牛肉乾過拼盤

沙律

泰式腌青口 番茄水牛芝士配羅勒醬 鮮蝦沙律 意式烤魷魚配青檸汁 中式豬頸肉沙律 泰式牛肉沙律配薄荷 凱撒烤雞沙律

凍食海鮮

琵琶蝦、青口、 翡翠螺和熟蝦 咯嗲汁、辣汁、乾蔥紅酒醋汁 和檸檬角

湯

龍蝦蟹肉濃湯 冬瓜冬菇雞湯

切肉

威靈頓牛柳配紅酒汁 葡式烤豬肉凍配橄欖醬



浪漫 Romance

HOT ITEMS

Red Wine Lamb Stew Casserole

Pork Picatta with Sage Tomato Sauce

Roasted Chicken with Black Pepper Sauce

Wok-Fried Broccoli Scallop with Garlic

Chinese Style Deep-Fried Coral Trout with Mushroom Oyster Sauce

Fried-Rice Wrapped in Lotus Leaves and Conpoy

Braised Shrimp Egg Noodles with Vegetables

Portugese Style Baked Bacalhau with Cream Sauce

Braised crab meat with Angeled

 ${\sf Steamed\,rice}$

DESSERTS

Pear Almond Tart

Mix Berry Panna Cotta

Green Tea Red Bean Mousse

Lychee and Coconut Pudding

Dark Chocolate Pie

Classic Vanilla Cream Brule

Portuguese Serradura

Tiramisu with Berries

Coconut Pudding

Fresh Strawberry Tart

Assorted Macaroon

Seasonal Sliced Fruit

Salted Caramel and Pecan Crumble

Apple and Peach Crumble

Chocolate fountain with dry fruit

Selection of Ice-Cream with Condiments

Coffee and tea

主菜

紅酒燉羊肉砂鍋

意式豬柳配番茄醬

黑椒汁燒雞

西蘭花炒帶子

中式炒石斑配香菇蠔油

荷葉包飯

金絲蝦球

忌廉馬介休

炸蟹角

絲苗白飯

甜品

洋梨杏仁撻

意式雜莓鮮奶布甸

綠茶紅豆慕絲

荔枝椰子布甸

黑朱古力批

經典呍呢嗱焦糖布甸

葡式木糠布甸

提拉米蘇配雜莓

椰子布甸

鮮草莓撻

法式杏仁餅

時令水果

海鹽焦糖核桃金寶

蘋果蜜桃金寶

朱古力噴泉配乾果串

自選雪糕及醬料

咖啡及茶



銘心 Unforgettable

APPETIZERS

Assorted Japanese nigiri roll and maki roll sushi
Fresh sashimi – Tuna, salmon, Hamachi and tako
Smoked Duck Black Truffle Terrine with Toast Baguette
Iberico Ham and Melon Platter with Shaved Parmesan
Crab Meat with Abalone and Avocado Rice Paper Roll with Lime Sauce
Grilled Asparagus with Seared Tuna and Balsamic
Dill Salmon Rolled with Mojjul Caviar

SALADS

Lobster- Sweet Shrimp Salad with Fennel, Mango and Caraway
Thai seafood and pomelo salad
Italian Style Beef Carpaccio with Artichoke and Parmesan Cheese

Coral clam and cucumber salad
Poached asparagus with scallop

Fresh salad leaves with selection of dressings and condiments

SEAFOOD ON ICE

Slipper lobster, poached blue mussel,
Jade whelk and poached prawn
Cocktail sauce, hot sauce, shallot & red wine vinegar
and lemon wedge

SOUPS

Woodland mushroom soup with truffle shaving
Braised abalone, fish maw and bamboo pith in soup
served with assorted bread basket and butter

CARVING STATION

Prime Rib Eye with Red Wine Sauce and Horseradish Cream Chinese style roasted suckling pig with condiments

頭盤

日式什錦壽司卷 吞拿魚、三文魚、油魽魚和章魚刺身 煙鴨黑松露配烤麵包 黑毛豬火腿及帕馬森乾酪瓜盤 鮑汁蟹肉青檸汁鱷梨米紙卷 烤蘆筍配烤金槍魚和香醋 三文魚魚子醬卷

沙律

龍蝦甜蝦沙律配茴香、芒果和芫茜 泰式海鮮柚子沙律 意式生牛肉薄片配朝鮮薊和 帕馬森乳酪 珊瑚蚌青瓜沙律 帶子蘆筍沙律 田園沙律配自選醬汁

凍食海鮮

琵琶蝦、青口、 翡翠螺和熟蝦 咯嗲汁、辣汁、乾蔥紅酒醋汁 和檸檬角

湯

松露野菌濃湯 鮑魚花膠竹笙四寶羹 配各式麵包和牛油

切肉

肉眼扒配紅酒汁和辣根奶油醬 中式燒乳豬



銘心 Unforgettable

HOT ITEMS

Roasted rack of lamb with basil pesto and rosemary sauce

Shanghai style deep-fried coral trout

Macanese king prawn

Deep-fried chicken with crispy garlic

Steamed Half-Shell Scallop with Vermicelli and Garlic

Portuguese Style Stew Pork Knuckle with Red Bean

Fried rice with conpoy, asparagus, crab meat and pine nuts

Braised e-fu noodle with vegetarian abalone and enoki mushroom

Wok-fried celery, crystal prawn with lily bulbs and cashew nuts

Steamed rice

DESSERTS

Pear Almond Tar

Mix Berry Panna Cotta

Green Tea Red Bean Mousse

Lychee and Coconut Pudding

Dark Chocolate Pie

Classic Vanilla Cream Brule

Portuguese Serradura

Tiramisu with Berries

Coconut Pudding

Fresh Strawberry Tart

Assorted Macaroon

Seasonal Sliced Fruit

Salted Caramel and Pecan Crumble

Apple and Peach Crumble

Chocolate fountain with dry fruit

Selection of Ice-Cream with Condiments

Coffee and tea

主菜

燒羊鞍配紫蘇香草汁

上海特式炸原條東星斑

澳門特式辣汁蝦

炸蒜香雞

粉絲蒜茸蒸扇貝

葡式炖豬腳配紅豆

松子干貝蘆筍蟹肉炒飯

金菇素鮑魚燴伊麵

腰果百合西芹炒蝦仁

絲苗白飯

甜品

洋梨杏仁撻

意式雜莓鮮奶布甸

綠茶紅豆慕絲

荔枝椰子布甸

黑朱古力批

經典云呢拿焦糖布甸

葡式木糠布甸

提拉米蘇配雜莓

椰子布甸

鮮草莓撻

法式杏仁餅

時令水果

海鹽焦糖核桃金寶

蘋果蜜桃金寶

朱古力噴泉配乾果串

自選雪糕及醬料

咖啡及茶